



The oldest established and largest Hungarian Paper Published Daily

SZABADSÁG

LIBERTY



A legrégibb és legnagyobb magyar lap Amerikában. — Megjelenik minden nap

Beviadt lapok: Magyar Híradó, Magyarok Csillaga, Esti Ujság, Amerikai Hírlap, Magyar Napilap, Magyar Hírmondó, Californai Magyar Farmer

NO. 204. SZÁM. THIRTIETH YEAR. Cleveland, New York, Chicago, Pittsburgh, Detroit, csütörtök, 1921, szeptember 1. HARMVADIK ÉVFOLYAM EGYES SZÁM ÁRA 2 CENT.

DUNAORSZÁGOK SZÖVETSÉGE A JÓ MEGOLDÁS

Vanderlip véleménye a közép-európai helyzetéről és Ausztriáról.

AUSZTRIA MENTHETETLEN.

A gazdasági bajokat az amerikai érdekesen fejtegeti.

BÉCS, aug. 30. — Frank Vanderlip, a hírneves amerikai gazdasági szakember a napokban érkezett európai utjában, amelynek során a gazdasági viszonyokat tanulmányozza. Megérkezése után igen érdekes nyilatkozatokat tett egy interjú során az egyik amerikai tudósító előtt. Szerinte Ausztria helyzete kétségbeesett. Segítség remélhető, azonban gyógyulás lehetetlen.

Ami az Ausztria részére nyújtandó esetleges hitelt illeti, Vanderlip szerint Ausztria ezirányban Amerikától nem sokat remélhet, mert az amerikai kormány "kellő garancia nélkül nem igen merne nagyobb hitelt nyújtani, míg viszont az amerikai magánembereknek nincsen szükségük arra, hogy a tőkijüket Ausztriában bizonytalanság fektessék be, amikor azt Amerikában még gyümölcsözőbben és sokkalta biztonságosabban fektethetik be. Az eddigi tapasztalatai alapján leszírt meggyőződése az, hogy az az ország feltétlenül kiheverheti a pénzügyi bajait, amely önmagát élemezni tudja. Ezért ő a maga részéről feltétlenül bízik Franciaország lábraállításában, azonban Angliával és Németországgal szemben már nagyok az aggályai, de különösen Ausztriával szemben, amely a saját erejéből az év tízenötödik hónapja közül csak négyben élemezheti magát.

Az Ausztriával szomszédos országokról beszélve a kérdést három részre bontotta fel, még pedig az élelem, a pénzügyi helyzet és a nemzeti gyűlölet kérdéseire. Az első különösen fontos akkor, amikor Ausztriáról van szó, mert természetesen, hogy az éhezni szomszéd nem kívánatos szomszéd. Az állandó, kellő értékű pénzügyi hiánya erősen érezhető. Ő maga seppent sem csodálja azt, hogy az osztrák munkások csak hat hétre hajlandó elszegényedni, mert hiszen nem tudja azt, hogy hat hét múlva ére meg valamit az a barna papiros, amelylyel kifizetik.

Igen keseri kritikával illette azt a gyűlöletet, amelyely Ausztriával szemben viselkednek a kis antant országai. "Nem tudom megérteni, — mondotta, — hogy Ausztria miért legyen kénytelen a cukrot Jávából és a kokszt Németországból beszerezni, amikor Cseh-Szlovákiának mindkettőtől van bőven és, hogy Prága, akkor, amikor az ország ipara pang, miért nem hajlandó üzleti összeköttetésbe lépni a szomszédjaival? Ha ennek az oka a faji gyűlölet, akkor ezeknek az országoknak előbb alaposan ki kell éhezniük, hogy végre megjöjjön az eszük."

"Ez országok rohamos fejlődése csak akkor lesz elérhető, ha megszűnik a dunai államok szövetségét és a teljes és tökéletes vámszabadságot."

ELCSAPTA DR. KRAMERT, A FEGYHAZNAK ORVOSÁT.

COLUMBUS, O., aug. 30. — Thomas fehérgázgázgázgázgáz elmozdította állásától Dr. O. M. Kramer, a fehérgáz főorvosát. Oknyl azt hozta fel, hogy Dr. Kramer részvét, amiódan Frank Motto clevelandi rablójának kivégzésénél jelen kellett volna lennie.

Dr. Kramer tagadja, hogy ittas lett volna. Vasárnap este, amikor a kivégzésre készültek, megjelent a fehérgáz irodájában, de Thomas nem engedte megkérdezni, sőt be se eresztette a fehérgázba.

Az elbocsátás állítólag évek óta tartó egyenlenséget következtet.

A progresszív szervezetek segítséget ígérnek a német kormánynak a reakció ellen

Ebert elnök kiáltványban tiltja meg az ellenforradalmi ténykedéseket és a legerélyesebb rendszabályokkal akar élni.

ÚJ EGYEZMÉNY A FRANCIAKKAL.

Németország az új egyezmény szerint árva és fizethet, nem csak arannyal.

BERLIN, aug. 30. — A szakszervezetekbe tömörült és tízenegy millió tagot számláló német szervezett ipari munkásság képviselői tegnap délután arról értesítették Wirth kancellárt, hogy a szervezett munkásság kész harcba is szállani a német köztársaság megmentésére.

Ugyanekkor a többségi szocialista és a független szocialista pártok is küldöttséget megneveztek a kancellárhoz, a pártjaik nevében azt követelve, hogy a kormány minden félelem nélkül járjon el azok ellen az elemek ellen, amelyeknek a reakciós aknamunkája szűlte a köztársaságellenes tüntetéseket, amelyek viszont Erzberger meggyilkolását eredményezték. A küldöttségek egyben gyökeres reformokat követeltek egy közgazdasági, mint a bírásokodás terén, de különösen az utóbbi ténen azért, mert a bíróságok eddig nagyon enyhén bírálták el azokat a cselekményeket, amelyek elkövetésénél a demokraták eskmé elleni gyűlölet adta meg az okot.

Azt a rendeletet, amelyet Ebert elnök a lázadó mozgalom megakasztására kibocsátott, azzal az utasítással küldte meg a belügyminiszternek, hogy a rendelet nyomában életbe lép.

A rendeletben az elnök tiltotta mindenféle köztársaságellenes, lázadó szándékú gyűlést, menetet, tüntetést és eltiltotta azt, hogy az újságok, folyóiratok ily tartalmú cikkeket közölhessenek.

A rendeletet kihirdető kiáltványban a kormány elismeri azt, hogy a helyzet súlyos, különösen azért, mert a közérköcs annyira lezüllobben a Németországban, hogy az állam létalapját támadja meg.

"Abban az időben, amikor a nemzet energiáját arra kellene kihatároznunk, hogy jóvá tegyük a háború okozta erkölcsi, társadalmi és gazdasági bajokat, — mondja a kiáltvány, — a legszembetűnőbb agitáció alá akarja aláznani a politikai és alkotmányos alapot, amelye a német köztársaságának fel kell épülnie. Az e mozgalmat támogató sajtó hangja napról napra nyíltabban mutatja a sötét elemeknek azt a célját, hogy feloldják az alkotmányos rendet és a jogot. "Ezért, — mondja a kiáltvány, — a kormány a lehető legnagyobb szigorúsággal fog ez elemekkel szemben eljárni."

Dr. Rathenau, német jóváérteli miniszter és Loucheur, francia jóváérteli miniszter között az a rendkívül fontos megállapodás jött létre, hogy Németországnak joga lesz a Franciaországnak fizetendő jóváérteli összegek nagyrészt arány helyett árukkal fizetni.

A közgazdasági és pénzügyi szakértők nézete szerint ennek az egyezménynek mindkét nemzetre nézve nagyon fontos következménye van. Franciaország ilyképpen most már komolyan hozzáállhat a németek által szállítandó anyagokkal az elpusztított területek újraépítéséhez, amelynek munkálatai nagyon lassan haladnak előre azért, mert Franciaország képtelen volt a saját iparával ellátogatni a szükséges anyagokat. Viszont Németország is nagyon jól fog járni, mert nem kell a saját rossz valutájával fizetnie, hanem a cikkeket a márka belső nagyobb vásárló erejével vásárolhatja meg és viszont azok értéke a jobb frank értékében esik majd a javára.

Ez az óriási fontosságú megállapodás azoknak az állapontokat igazolja, akik már régóta óta azt sürgetik, hogy Németország áruba bízzen, mert a problémát másképpen megoldani nem lehet. Mielőtt a megállapodás jogerőre emelkedne, annak egyes pontjait jóvá kell hagynia a szövetséges jóváérteli bizottságnak és az egészét be kell ekkelyeznie egy francia, mint a német parlamentnek.

Bizonys az, hogy a francia parlamentben az egyezménynek erős ellenzéké lesz azoknak a gyári érdekeltségeknek részéről, amelyeknek az egyezmény elfogadása esetén a saját országukban kellene megkötődjenek.

Stinnes a Eszkimó helyzetről háborúság

A német nagypár vezére elismeri Amerika fontosságát.

Már az észak eszkimói is alaposan letanulták a lincselést.

OTTAWA, aug. 30. — A kanadai lovasrendőrség, az ország északi részén, kettős gyilkosság fedezett fel, amelyet a konghermuti eszkimó szálláson a Prinz Albert tengerszoros partján követtek el. 1919 nyarán Olepszek eskimó egyi törzsbeli társával Ahlakkal vadászni ment észak felé. A vadászhat után visszatértek a szállásra, a hól az osztozkodás miatt összevesztett a két eszkimó. Olepszek bosszút esküdött és Ahlakot kunyhójában egy iramszarvas szíjjal megfojtotta. Az esekütdudott és az eszkimók Olepszekot meglincselték.

A rendőrség Kasahovi és Anokuka nevű eszkimókat, akik a lincselésben résztvettek letartóztatta és mindkettőt Herschel szigetére kísérték, ahol törvényt ilnek felettük.

Ekkor jutott eszébe a kapitánynak, hogy a papagályt a szerelmes párok figyelmézésére használják fel. Kivitték a Wilmette parkba s ott betanították, hogy a sőtében turbekoló párokra rászóljon.

Most egyik fáról a másikra repül s ha ilyen szerelmes párt lát rájuk szól:

"Tíz óra. Tessék abba hagyni a szerelmeskedést, menjenek hazára!"

ELHAGYTA A KÓRHÁZAT MORGANNAK A TARSÁ.

NEW YORK, aug. 30. — Henry P. Davison, a J. P. Morgan & Co. betagja, akit aug. 4-én megoperáltak valami vesélyes fibulja következtében, már annyira megerősödött, hogy elhagyhatta a kórházát s yaachtján Longs Islandon levő nyaralójába mehetett.

Aláírták a magyar békeszerződést is

LONDON, Aug. 30. — Az ide beérkezett hivatalos híradások szerint Budapestén aláírták a külön békeszerződést az Egyesült Államok és Magyarország között.

Az okmányt amerikai részről Grant-Smith budapesti ügyvivő, míg magyar részről Bánffy Miklós gróf külügyminiszter írták alá.

ÖSSZEÜLT MÁR TANÁCSKOZÁSRA A LIGATANÁCS

A tanács elfogadta a megbízást a sziléziai kérdés megoldására.

NEMZETKÖZI BÍRÓSÁG.

A bíróság tagjai között több amerikai is lesz.

GENF, aug. 30. — A nemzetek ligájának tanácsa ma kezdte meg az üléseit. Ishii viscount japán kiküldött, a tanács elnöke arról értesítette Briand francia miniszterelnököt, hogy a tanács elfogadja a megbízást arra, hogy meg hozza a döntést a felszüllezi bonyodalom dolgában.

A vonatkozó tanácskozásokat azonban csak csütörtökön fogják megkezdeni, mert a tagok addig tanulmányok akarják a rendelkezésre álló adathalmat.

A Nemzetek Ligájának alkotmányát előlirt nemzetközi ítélőbírósgot huszonnolc tagország indozálta és ezért most meg fogják szervezni. A bíró állásokra eddig kilenven nevezés érkezett, köztük Elihu Root volt amerikai külügyminiszternek, James Brown Scottnak, az amerikai nemzetközi jogi intézet elnökének, John Bassett Moore-nek és Pound egyetemi tanárnak a neve is előfordul.

Ugyancsak a jelöltek között szerepel Poincare, Franciaország volt elnöke is. A tízenegy bírót a nemzetek ligájának képviselőitelle a szeptemberben megkezdendő ülészekon feltétlenül megválasztja. A választás után a bíróság Hágában azonnal megkezd a működését.

Egész biztosra veszik azt, hogy Elihu Rootot meg fogják választani. Az is biztos, hogy mellette még egy-két amerikai tagja lesz a bíróságnak.

A liga képviselőitelle három hét alatt valószínűleg fog megzenni fog az elintézésre váró ügyekkel. A liga elnökének minden valószínűség szerint ismét a belga Paul Hymansot fogják megválasztani.

Vége van a szezonnak

A deuvillei szezon végeztével az amerikai nők özönlönek Párisba.

PÁRIS, aug. 30. — Tekintettel arra, hogy Deuvilleben a szezon már befejeződött s tekintettel arra, hogy San Sebastian és Biarritzban még nem kezdődött el, az amerikai nők valószínűleg özönlönek most a francia fővárosba. S a Párisba özönlő amerikai nők megröhanak és a nagy szabókát, hogy azok öszi és téli kosztümöket készítsenek nekik.

A nagy szabók elé a rohammal egyidejűleg kijelentik, hogy a következő divat extrémítása csak arra vezethető vissza, hogy az amerikai nők semmiféle deus holmit nem akarnak viselni, csak a legizlételebent, a legkritikátlóbbat, a legfeltűnőbbet.

Különbek a Párisba visszatért-amerikaiak azt mondják, hogy Dauvillei tulajdonképen Csalkó városának kellene nevezni. Anyi volt benne az idén nyáron a csalo, a hamiskártyás és a tolvaj.

Megkísérlették, hogy olyan rend szerit hozzanak be, hogy minden egyes farm minden tekintetben jól eltartsa önmagát, a feleslegnek egy bizonyos részét pedig az államkincstárba fizettesse.

A legnehezebb dolog természetesen az élő marhában fizetett adó "bejajtsa". Ha egy állatban van: nagyon kevés olyan parasz van, akinek annyi marhája, birka, vagy disznója volna, hogy egy egész állatot kellene beszoalgotnia a kor-mánynak. Ez okból olyan teret találtak ki, amely lehetővé teszi, hogy a paraszok egymás között megegyezzenek arra nézve, hogy melyik fizeti be az egész állatot a kormány adójába. Mikor aztán a többi parasz állatot vagy visszafizeti az ő részét annak a szomszédának, akinek a jószágát a végrehajtó az ő adója fejében is elvitte.

Ha már most az ilyen csoport által kiadott állat többet vagy kevesebbet nyom, mint amennyi ilyen szükségessé annak a csoportnak az adójához, minthogy az majdnem minden egyes esetben így van: akkor a parasz árúcskéket kap az adóvégrehajtótól a tulfizetésért esérébe, vagy pedig, ha a jószág kevesebbet nyom, mint kellene: ő pótolja meg a különbséget az "aprópénzzel", tejjel, vajjal vagy sajttal. Minthogy a természetben való adózással kapcsolatosan egyáltalán semmiféle pénzfizetés nem akar az állam megengedni, ennél fogva az összes gyártott árúcskéknak (Folyt. a 3-ik oldalon.)

PAPAGYALY A PARKNAK ÖRE PÁROK FIGYELMEZTETŐJE.

CHICAGO, aug. 30. — A Wilmette parkban papagály teljesít estéknél szolgálatot. Az a hivatása, hogy egy órákor szőljön a szerelmes párokra: "Édes fiam, hagyjátok abba a turbekolást. Tízet ütött az óra!"

A papagály, amely nagyzeresen teljesíti feladatát s akit respectálnak is a szerelmes párok, egy Maxwell streeti párosnak volt a madara. Amikor a szalonat becsukták, egy rendőrkapta meg, aki elvitte a rendőrkaszarnyába. Itt sok mindenre megtanították a rendőroket.

Ekkor jutott eszébe a kapitánynak, hogy a papagályt a szerelmes párok figyelmézésére használják fel. Kivitték a Wilmette parkba s ott betanították, hogy a sőtében turbekoló párokra rászóljon.

Most egyik fáról a másikra repül s ha ilyen szerelmes párt lát rájuk szól:

"Tíz óra. Tessék abba hagyni a szerelmeskedést, menjenek hazára!"

RÉSZT KÉRNEK A MUNKÁSOK A TANÁCSKOZÁSON

Képviseltetni akarják magukat az elnök által összehívandó konferencián.

WASHINGTON, aug. 30. — Az amerikai szervezett munkásság el van határozva teljes erejével követelni azt, hogy a számarányukhoz képest képviseltetéseket magukat a Harding elnök által által munkanélküliség kérdésében összehívandó konferencián.

Mint hírlík, Gompers, az American Federation of Labor elnöke más főtisztviselőkkel együtt, mint küldöttség, fel fogják keresni az elnököt és kérti fogják a képviseltetés jogát a konferenciára.

Ugy Harding elnök, mint Hoover kereskedelmi miniszter, azt akarják, hogy a szeptember havában összeülő konferenciából teljesen kikapcsolják a tőke és a munka ellentéteit.

Viszont a munkásvezérek azt tartják, hogy a munkásprobléma sikeresen meg nem oldható akkor, ha a kollektiv szerződéseket, a munkaidő kérdéseit és más égető kérdéseket tárgyalás alá nem veszik.

Nem adták át a magyarok Nyugatmagyarszágot

BÉCS, Aug. 30. — A magyar csapatok nem ürítették ki a nyugat-magyarországi, Ausztriának itélt területeket és nem engedték meg, hogy azokat osztrák csapatok elfoglalják.

Héves csatározások keletkeztek. A szövetséges idevezényelt csapatai nem elegendők a rendfentartásra. Már eddig is több összeütközés történt, amelyeknek során többen elestek és sokan megsebesültek.

Héjjas főhadnagy, a magyar guerilla csapatok vezére elfoglalta és körülfárta Sopront és megállította a város felé siető vasuti vonatokat. Budapestről újabb és újabb guerilla csapatok érkeznek Héjjas csapataihoz.

A szövetséges tisztviselő arra szólították fel az osztrák csendőrcsapatokat, hogy vonuljanak vissza a régi határhoz, azonban Sopron közelében egy falunál a Héjjas csapatai gépfegyvertűzzel fogadták őket. A harc során két osztrák őrnagy és több közcsendőőr elesett.

A zavargások nyomán a budapesti kormány kijelentette, mikép a szövetségesek rendelete ellenére sem őríti ki Nyugatmagyarszágot.

OSZTORSZÁG ELHAGYATOTT A TERMÉSZETBENI KIELI FÉNYES ADÓRENDSZERE HADIKIKÖTŐ IS

Nagyon nehézkesen megy a hadi adó "végrehajtása" Oroszországban.

MIKOR AZ ADÓ RÖFÖG.

Bezárták a tengerészeti akadémiát is regén.

RIGA, augusztus 30. — Az orosz szovjet-kormány végre teljesen elkészült annak az adónak az egész rendszerével, amelyet természetbeni adó képeben is a paraszokra, és amely olyan problémákkal van összeköttetésben, hogy hogyan lehet disznóval helyettesíteni a birkát és hogy mi a különbség a buzaal meg a sajt értéke között?

Az adóösszeállítás nem pénzeszközökkel kell megvalósítani, hanem a természetbeni adóval, amely a paraszok, zsákokat, állatokat, teherszolgákat és más vég nélküli felszerelést, hogy lemerjék és elszállítsák a természetben fizetett adót.

Általánosságban a gabonaaadó arányát minden egyes tarumba külön megállapították és ezt egyezszerien megszozozták a megművelt földterület arányában. A holdanként adó az abban a kerületben várható átlagos termésnek megfelelően szabják ki.

Megkísérlették, hogy olyan rendszer hozzanak be, hogy minden egyes farm minden tekintetben jól eltartsa önmagát, a feleslegnek egy bizonyos részét pedig az államkincstárba fizettesse.

A legnehezebb dolog természetesen az élő marhában fizetett adó "bejajtsa". Ha egy állatban van: nagyon kevés olyan parasz van, akinek annyi marhája, birka, vagy disznója volna, hogy egy egész állatot kellene beszoalgotnia a kor-mánynak. Ez okból olyan teret találtak ki, amely lehetővé teszi, hogy a paraszok egymás között megegyezzenek arra nézve, hogy melyik fizeti be az egész állatot a kormány adójába. Mikor aztán a többi parasz állatot vagy visszafizeti az ő részét annak a szomszédának, akinek a jószágát a végrehajtó az ő adója fejében is elvitte.

Ha már most az ilyen csoport által kiadott állat többet vagy kevesebbet nyom, mint amennyi ilyen szükségessé annak a csoportnak az adójához, minthogy az majdnem minden egyes esetben így van: akkor a parasz árúcskéket kap az adóvégrehajtótól a tulfizetésért esérébe, vagy pedig, ha a jószág kevesebbet nyom, mint kellene: ő pótolja meg a különbséget az "aprópénzzel", tejjel, vajjal vagy sajttal. Minthogy a természetben való adózással kapcsolatosan egyáltalán semmiféle pénzfizetés nem akar az állam megengedni, ennél fogva az összes gyártott árúcskéknak (Folyt. a 3-ik oldalon.)

LEFEGYVEREZÉST SZERETNE AZ EGYHÁZFŐ IS

A pápa nyilatkozata a lefegyverzés kérdéséről.

DICSÉRI AMERIKÁT.

El kell törölni a sorozást és megoldják a kérdést.

RÓMA, aug. 30. — A philadelphiai Public Ledger tudósítja a pápai Szenteké kancelláriájától felhatalmazott nyilatkozatot kapott, mely teljes mértékben kifejti a pápa álláspontját a lefegyverzés kérdésében.

Talán egész Európában nincsen még másik államférfi, aki olyan nagy érdeklődéssel nézne a közelgő washingtoni konferencia elé, mint Benedek pápa és miniszterei. A pápa teljesen meg van arról győződve, hogy a lefegyverzési mozgalom a világ békéjének és a békefenntartásnak, melyet 1917 augusztus elsején becsatott világá.

A pápának az a leghebb vágya, hogy a washingtoni konferencia ne korlátozza a maga működését a tengeri haderő csökkentésére, bár teljesen tisztában van azzal, hogy Amerika, Angliára és Japánra nézve tulajdonképpen ezen fordul meg az egyetemes lefegyverzés kérdése is. Hanem azt szeretné, ha kiterjesztenék tanácskozásait a szárazföldi lefegyverzés kérdésére is, a mi tulajdonképpen az európai kontinens államainak a legégetőbb kérdése.

A pápa mostani nyilatkozata a következő:

"Ő szentése elnök érdeklődéssel szemléli Amerika törekvését, hogy állandó békét szerezzen a világ népeinek. Harding elnök kísérletében annak a magas ideálizmusnak megújuló bizonyítékát látja, mely a világ-háború alatt is oly kiváló megkülönböztetést volt az amerikai nemzetnek. Ugyintén rendkívül érdekes példája ez annak a szellemi rokonságnak is, a mely a világ legnagyobb szellemi hatalmassága és a világ legnagyobb politikai hatalmassága között van."

A pápa teljesen tisztában van azzal, hogy óriási nehézségeket kell leküzdeni, még mielőtt a lefegyverzést meg lehetne valósítani. A pápa és tanácsosai minden részletben apróra tanulmányozták a lefegyverzés kérdését, mikor négy évvel ezelőtt a pápa bekegyeztetést készítettek. Ő szentése mostani véleményét is arra a nyomozásra alapítja, melytől négy évvel ezelőtt végeztek, amely pedig arról győzte meg őt, hogy valamennyi ország véleménye oly tekintélyes lefegyverzés kérdését, mint az egyedül eredményes és őszinte eszközt az állandó béke megvalósítására és az egyetemes pénzügyi ösztö megrendezésére.

A mint a pápa fel fogja ezt a kérdést, az tulajdonképpen nem egyéb, mint az igazság erkölcsi erejének behelyettesítése az erőszak anyagi erejé helyébe, ehhez képest tehát az eszményi cél, melynek előérésére törekedni kell, az hogy valamennyi nemzet igazságos megegyezésre lépjen egymással és ennek folyamánaként kölcsönösen és egyidejűleg addig a mértékig csökkentse le a fegyverkezést, hogy csupán csak annyi fegyveres erőt tartson meg mindkét ország magának, a mennyire országa területén a törvényes rend fenntartása érdekében szükséges van."

Ő szentése ezek az a véleménye, hogy az ezektől a legkönyvőbb és a legnépszerűbb eszközök az lenne, legalább is Európában, hogy ha a sorozást teljesen eltörölnék. Amerika és Anglia példája, ahol a kötelező katonai szolgálatot a háború után ismét eltörölték, mutatja, hogy ez igen meg lehet tenni.

A sorozás napoleoni találmánya mérhetetlen szenvedéseknek és nyomorúságnak lett az eredő oka világszerte. A sorozás eltörlése Európában lehetetlenné tenné a háborút, lehetetlenné legalább is olyan óriási mértékben, a milyen ez a mostani világháború volt. A sorozás eltörlése (Folyt. a 3-ik oldalon.)

SZABADSÁG

The oldest established and largest Hungarian paper in the United States

Thirtieth year. Published daily by
The Szabadság Printing & Publishing Co.
(An Ohio Corporation Dr. Andrew Cserna, President; B. K. Cserna, Sec'y-Treas.)

Founded by:
E. T. KOHÁNYI
Alapította:
KOHÁNYI TIHAMÉR

DR. ANDREW CSERNA, Editor

Edited and Published at
700-702 Huron Road (P. O. Box 171) Cleveland, O.
Telephone: Bell, Main 3536. Central 1231.

ELŐFIZETÉSI ÁR: Az Egyesült Államokban és Kanadában egész évre \$6.00; félre \$3.00. — Külföldre: egész évre \$10.00; félre \$5.00. — Cleveland városában egész évre: \$8.00; félre \$4.00. — SUBSCRIPTION RATES: United States and Canada one year: \$6.00; half year: \$3.00. — Foreign countries: one year \$10.00; half year: \$5.00. — Cleveland one year: \$8.00; half year: \$4.00.

Entered at the Post Office Cleveland, O. and admitted for Transmission through the mails as Second Class Matter.

Easter Office: New Yorki irodánk címe:
Room 603 Tribune Bldg., 154 Nassau St., New York.
Uzletvezető: Joseph Horváth, Manager.

A kifestett szem pillák

A legjobb örület.

Hogyan lakmározott a németek ex-császára

A német császár konyhája.

TUDTUK. Ereztek. Egyszer ennek is be kellett következnie. A nők testüknek már annyit, különböző, egymással homlokegyenest ellenkező részre rakják a fejtéket, hogy megdöbbenve kérdeztük magunktól: est a részt mért-hagyják ki vajjon?

Már má'-azzal kezdtek vódolni a női nemet, hogy siet, hogy felültes, nem fordit testere mégse kell gondot.

De jön egy hír Deauvilleből, a normandiai fűrdőhelyről, ahol az amerikai nők annyira szeretik megmutatni, hogy excentrikusabbak tudnak lenni a franciáknál, e hír arról számol be, hogy a nők ezental a szempilláikat is kifestik.

Ugyvan uraim, a szempilláikat is.

Ez azonban nem elég, nem bizony, a fontos ebben az egész hírből az, hogy milyen módon festik ki a szempilláikat. Mert csak úgy ukmukfuk kifesteni, az nem valami nagy vice, arra akárhí rájöhett volna — mint hogy a görög hetairák rá is jöttek, vagy az alexandriaiak, vagy a dekadens Róma hölgyei — ellenben azt ki-estelni, hogy a szempillák úgy kell kifesteni, hogy a szempillák színe pasz-szoljon a ruha színehez, ez már szenzációsabb, mit Plane, ha meggondol-juk, hogy a hölgyek naponkint leg-alább hatosor változtatnak ruhát. Ugyannyiszor változtatják szempil-lájuk színezet.

Dacára, hogy vártuk, a hír annyira meglepő, hogy szinte nem is tudunk hirtelen szobozni jutni.

Istenem, mi mindent fognak még a nők kitalálni!

Szinte százaltes elgondolni, mit fest hetnek még ki és hanyféle kombiná-ciója van annak a sok színek, amit ma-gukra rakhatnak különböző alkalmak-kor.

Reméljük azonban, annyira észinték lesznek, hogy ugyanezt a színt, a leg-jellemzőbbet, állandóan használni fog-ják.

A zöldet.

A legeslegújabb léghajókisérlet.

PARIS, aug. 30. — Egy napolyi olasz mérnök, Alexandre Vaeckean, ufajta lég hajót talált fel. Azt mondják, hogy az ufajta léghajó való-ságos forradalmat fog elő-idezni a repülés történetében.

Az ufajta léghajó — ami-nek az építését különben már el is kezdtek Olaszországban — ballonja nem gázzal, ha-nem — semmivel legeg-
-sőbb.

Ezt egy kell érteni, hogy a ballon burkolata tulajdon-kezően légűrűs teret fog határolni. A ballon innessé, kül-ső szélén lesz egy másik fe-dezék, amiben akkora erejű rafinált levegő lesz, hogy a légűrűs tér ellensúlyozó ha-tására elég legyen.

A fentalálót azt mondja, hogy az új léghajó a legse-besebb hajtóeszközök egye-nyezére alatt fogja meg-tenni a Oceánon keresztül az utat. S ami nagyon fontos: a rajta való utazás teljesen veszélytelen lesz.

Pénzküldés

Magyarországra
Csehszlovákiába
Jugoszláviába
Romániába

Készpénz dollárok

kifizetése
Magyarországon,
Jugoszláviában

Postai és távirati pénzküldés

BETÉTEK
HAJÓJEGYEK
KÖZLEGYZŐI
ÜGYEK

Kiss Emil BANKAR

133 Second Ave.,
New York.

KURT HEINIG érdekes és így a listát néhány e céra megnyitott lakószobában helyezték el, még pedig szákolás nélküli, egyszerűen a padlóra tették. Amikor a tengerészek kiszállása után megjelent egy bizottság a palota átvételére, három szobában még 80-90 centi-méter magasan állott a főhéher nullalászt, amelyet a bizottság tagjai alig ismertek fel, hiszen Berlin már négy év óta nem látott ilyenféle anyagot...

A császárnak és a császár környezetének élelmiszerkészletéről a háború alatt a berlini konyhafőnökség gondoskodott. Naponként egy vagy két kurir érkezett a főhadiszálláson, akkor a kurirnak természetesen különvont, vagy automobil által rendeltetésére, hogy utó-léje a császárt. A kórházak bir-tokába jutottak azok a hűtő-szekrények is, amelyekben a ba-romfit és a húst szállították Berlinből a császár asztalára. A jobboldali lapok kommentár nélkül, a többi újság elég éles kommentárral közli a Heinig által nyilvánosságra hozott hiva-talos adatokat, amelyek arra vallanak, hogy a császári asztal étrendje a háború alatt nem mindig volt olyan puritán, mint akkor, ha külföldieket vagy po-litikusokat hívott meg vendége-gül II. Vilmos.

A német forradalmi kormány egyikéknél lelkiismeretesen ösz-szeállította a kórházaknak át-adott élelmiszer értéket és azt teljes összegében a Hohenzol-tern-vagyon számlájára javára ir-gesek nem voltak elég tágassak ta.

Charlie Chaplin újra beszéltett magáról

Chaplin New Yorkban.

A RITZ CARLTONBAN óriási izgalom támadt tegnap dé-lután. Holott e szálloda máskor előkelően hűvös, tartózkodó és néma szokott lenni.

A szálloda konyhájának szakácsai és kuktái összeszedték nagy hirtelen a konyhában és környékén található összes pájo-kat és elzárták azokat a safekban.

A pékek rohantak és eldugták a kenyereket.

A szálloda személyzete szaladt, hogy a nagy ebédőben összeszedje a parcellánt: minden asztalon gummedényekkel pó-tolták a porcellánt. Amit már nem lehetett megmenteni, azt be-dobták a Hudsonba.

A vendégek rohantak és levetették a szép délutáni és esti ruháikat, közönséges poros és piszkos ruháikat húztak és meg-könnyebbültek a lobbyba.

A liftes fiúk félőrülten robotgaltak fel s alá.

A legnagyobb fejtelenség, a legnagyobb izgalom kel-lős közepette pedig megjelent egy alacsony, vékony termetű, mo-solygó, nagyon elegáns fiatalember: emiatt volt az egész nagy felfordulás.

Mialatt mindenki megmerevedett és tátott szájjal figyelt, a fiatalember odalépett a counterhez és a világ legnyugodtabb arcával beirta a nevét a könyvbe:

Charles Chaplin, Los Angeles.

Most már világos, mért támadt a nagy izgalom.

Es odalátos, Charlie nem csuzzott el, nem járt, mint egy kaesa, nem rugta orron a lörköt, nem állt a fejére, általában nagy normálisan viselkedett. Mosolygott mindenkire, aki órá mosolygott, kezét szorított mindenkivel, aki kezét akart vele szorítani.

Alig tartózkodott Charlie a szállodában, megjelent ott Douglas Fairbanks, a feleségével, Mary Pickforddal. Együtt uszonnázott a három star, azután együtt elmentek a Lyric színházba, hogy megnézzék Doug legújabb képének, a Három Testőrnek a főpróbáját.

Az újságírók persze nem kímélték Chaplint. Ugy kikérdez-ték, hogy nem maradt meg egyetlen egy titok se benne.

A legnagyobb titok: Chaplinnak szeptember tizenegyedikén egy új képe jelenik meg. The Idle Class a címe és a tárgya szatirikus.

Chaplin különben néhány hónapi tartózkodásra Európába utazik. Főleg Angliában és Spanyolországban akar tartózkodni. Ha visszatér Európából, új képet akar csinálni.

Végül, a sok általános és business kérdés után egy újsá-g-író bátorságot vett magának és megkérdezte Chaplint, igaz-e, hogy meg akar nőszülni?

— Egy szó sem igaz belőle, felelte a star. Mikor elutaztam Hollywoodból, barátaim megkértek, hogy ne tegyem meg azt, hát ezért nem nőszülök.

— Igaz-e, hogy az ön leading ladyje, Edna Purveyance, el-jegyezte magát?

— Ugy látszik, hogy igaz. Azt beszélik, hogy egy előkelő los-angelesi fiatalember jegyezte el és ő est a híresztelés nem eafolta meg.

A Három Testőr nagyon tetszett Charlynek és Marynek is. Kijelentették, hogy a kép gyönyörű.

Douglas Fairbanks maga nagyon izgatott volt. újra és újra átugrott a székeken, amelyek előtte álltak és magyarázott Edward Knoblocknak, aki a történetet a mozivásznona alkalmazta.

Végül a három star visszatért a Ritz Carltonba.

Repülő a hegytetőn

Egy bátor pilótáról.

DURAFOUR svájci pilóta merés utra vállalkozott: Lausanneból átrepült a Mont Blancot és egyik legmagasabb pontján, a Dome du Gouten fennsíkron szállott le, 200 lábnyira a Mont-Blanc teteje alatt. Chamonixba megérkezve, érdekes tudósításban ez-molt be utjáról.

A merész pilóta már régóta készült utjáról. Mivel azonban vakmerő utja csak különösen kedvező időjárás mel-lett lehetett eredményes, be kellett várnia azt az időpontot, amikor a Mont Blanc környékének légviharai kevésbé fenyegettek. Nemzsg kedvező-nök látta a szélviszonyokat és négy órákor Lausanneban utat indult.

Repülőgépe egy óra alatt 15,000 láb magasságig emelkedett, tehát már csak nem egy vonalban volt a 15,781 láb magas Mont Blanc tetejével. Ebben a szédültes magasságban gépén két-szer körülrepülte a hegytetőt, hogy al-kalmas leszállóhelyet keressen. Motorja kifogástalanul működött s csak ennek köszönhető, hogy meg tudott birkózni a veszedelmes légviharokkal. Géppel egy hatalmas hőmérséklet emelkedett is, ahol azonban gépe rohamosan csuazni kezdett s csak az utolsó pillanatban tudta a kormányt elcsavarni, hogy le ne suhanjon a szakadéka.

Barátai, akiket indulása előtt táv-írtással értesített, Chamonixból több ponton elmentek s minthogy is-merték utitervét, csakhamar megtalál-ták a hőmérséklet. A francia Aero-klub titkára lényegképe a gépet és meg-határozta a leszállás pontjának ma-gasságát.

A hegytetőről való leszállás még nyakörökben látszott magánál a 751-repülőnél. A hőmérséklet gyors iramban tova-gördülő gép több szakadékokat ug-rott szerencsésen át, úgy hogy baj nél-kül emelkedett újra a levegőbe s a pompás Caudron-gép csakhamar Cha-monixban kötött ki. A bátor repülőessel készülete barátait, hogy egy millió frankért sem ismételnék meg újra borzalmas utját.

Durafour volt az első, akinek ilyen magasságban sikerült leszállania. Két olasz pilóta talarta az Andéseket re-pülőbe át, de kikötött nem tudták Ac-korman hadnagy, aki 1919-ben a Jungfrau csúcsra repült át, leszuant géppel és Piléchet hadnagy, aki ut-ját megismételte, ugyanígy járt sze-rencsétlenül.

"Krisztus követése"

Kempis Tamás emléke.

NÉGYSZÁZÖTVEN éve, hogy a hollandiai Swoll mellett Szent Agnes-hegy kolostorában egy 92 éves szelid ember huny-ta le örökre szemét. Kempis Ta-más sokáig kereste a nagy nyu-galmat, a kontemplációba me-rült lélek édes pihenését és ma-gára maradását, míg végre megtalálta a kolostor szongtót, enyhe csendjében, mely a misztikumok üdvözítő ízét leleltette meg vele az elragadtatás órái-ban. Hetven esztendő töltött kolostorban és rendtársaitól ez-el bucsuzott el halála előtt:

"Mindentűt a nyugalmat ke-restem és sehol sem találtam meg, csak a csendes cellában és könyvem között."

Kempis Tamás sok könyvet írt az aszkézisről, leghíresebb műve azonban a négy könyv-ben megírt Imitatio Christi — Krisztus követése — mely a középkori misztika örökbecsi emléke s melyről évszázadok bö-ceselői vallották, hogy ember nem írt még hozzá fogható. A Szentírásón kívül nincs a vilá-gon más könyv, mely annyi ki-adást ért volna el s melyet annyi nyelvre lefordítottak vo-na, mint a Krisztus követését. Kempis Tamás írta meg az ötödik evangéliumot s jelentősé-ge épp oly egyetemes, mint a Fioretti szentjéé, a Nagy Asz-sziszé, ám Kempis Tamás hité már az ujkor küszöbén árasztja világgá az isteni lélek boldog-ságát. Ő valóban bizonyosságot tett Szent Ágoston szavai mel-lett: A filozófia az igazságot keresi, a teológia megtalálja, a hit pedig magává teszi.

FÉRFIAK BIZALOMNÁ

fordulhatnak tanácsért homszák, levélváltás is.

(Válassz titoktartás mellett.)

MEGVÁLTÓ GYÓGYSZERTAR

2017 W. 25 Street, Cleveland, O.

NAGY TÁRSASUTAZÁS

Európába
1921 OKTÓBER 27-ÉN
MOUNT CLAY

Kényelmes gyorshajóval HAMBURGBA

LENGYEL MIHALY amerikai polgár és New York állami közjegyző vezetése alatt, aki Európát többször megjárta és utasaink kényelméről és biztonságáról a hajón, a kikötőkben és a határállomásokon gondoskodik.

A MOUNT CLAY CSAK HARMADOSZTALYU UTASOKAT SZÁLLIT, akik 2, 3, 4 és 8 ágyas szobákban lesznek elhelyezve. AZ EGÉSZ HAJÓ KIZÁRÓLAG A HARMAD OSZTALYU UTASOK RENDELKEZÉSÉRE ÁLL.

Kényelmes, tiszta fehér ágyak. Külön társalgók, dohányzótermek és bárhelyiség. 9 tagú zenekar. Magyaros konyha. Állandó orosz szolgálók. EGY SZÓVAL ELSŐ OSZTALYU ELLÁTÁS HARMAD OSZTALYU ÁRÉRT.

Hamburgból külön vonat szállítja az utasokat Magyarországra és Csehszlovákia felé.

Hajójegy ára \$125.00 és \$5.00 hadiadó külön

HA MÉG NINCS UTLEVELE MIBESZEREZ-ZÜK. PODGYÁSZAT TŰZ, LOPÁS, ELVESZÉS ELLEN HAZÁIG BIZTOSÍJTUK.

Foglalja le helyét még ma, küldjön jegyére \$20 előleget.

American Union Bank

Németh János, elnök

Főzlet: 10 E. 22nd ST., New York City.
Fiók: 1597—2nd AVE.

- STANDARD BANK 55 Ave. B., New York City.
- AMERICAN STATE BANK Garry, Ind.
- AMBRIDGE SAVINGS & TRUST CO., Ambridge, Pa.
- THE CITIZENS TRUST & SAVINGS BANK Columbus, O.
- FARMERS NATIONAL BANK Beaverfalls, Pa.
- INTERNATIONAL EXCHANGE BANK 1126 Penn Ave., Pittsburgh, Pa.
- UNION TRUST CO. 120 East Market St. Indianapolis, Ind.
- YOUNGSTOWN STATE BANK Youngstown, O.
- M. AMBORSKI, Gaylord, Mich.
- F. BELEZNYAY 1210 Celena St., Milwaukee, Wis.
- GEZA BOLEZ 238 Hamilton St., Allentown, Pa.
- BOLLA és FIAI 7932 W. Jefferson Ave., Detroit, Mich.
- JOHN E. BUTSKÓ 9146 Campau Ave., Hamtramck, Mich.
- J. DUSCHINSZKY 2160 W. Jefferson Ave., Detroit, Mich.
- EPERJESSY & HUJOVSZKY 323 Broad St., Johnstown, Pa.
- WM. A. FUZY East Chicago, Ind.
- J. GOYNE Mahoney City, Pa.
- JUL V. HARTMAN 52 N. Main St., Kenosha, Wisc.
- HIRSCHFELD BROS. 7724 W. Jefferson Ave és 428 Griswold St., Detroit, Mich.
- KERTESZ & CO. 1042 Collins St., Joliet, Ill.
- A. KLAWIER 667 Treble Ave. Pittsburgh, Pa.
- G. KRISTON, 616 Maple Ave., Johnstown, Pa.
- M. E. MARTIN 1136 E. 93rd St., Chicago, Ill.
- MOKRAY TESTVÉREK 150 Second St., Passaic, N. J.
- W. H. RICKEY 38 West St., Trenton, N. J.
- J. P. SMITH 310 Tusceranna Ave., Barborton, O.
- W. SCHEFFERNACKER 4232 Wentworth Ave., Chicago, Ill.
- D. SAUBER Lackawanna, N. Y.
- M. TORHAN MtClair, Pa.
- GEORGE TÓTH 602 So. Chapin St., South Bend, Ind.

REZ CSÜVEZET MELEGÍTÉS CÉLJÁRA.

Mindenféle rez csüvezet állandó raktáron. Végezze ön maga plumber munkáját. Mi mindenkinek árulunk.

PLUMBERS SUPPLY CO.

433 Liberty Ave., Pittsburgh, Pa.

Írjon árjegyzékért. Ingeny küldjük.

HA HALLGAT E SZAVAKRA, SOHA EZ ÉLETBEN NEM FOGJA MEGBÁNNI!

Ha Ön előzékeny, gyors, pontos és becsületes kiszolgálásban óhajt részessülni, akkor mindennemű pénzküldési, hazautazási, ki-hoztatási és óhazai ügyében a majdnem két teljes évtized óta fenálló és kitünő hírnévnek örvendő

RUTTKAY JENŐ BANKHAZAHOZ

(106 Avenue B, New York, N. Y. cím alatt) forduljon levélben vagy személyesen.

SOHA EZ ÉLETBEN NEM BANTA MEG AZ, A KI HALLGATOTT E JÓ TANACSRA!

MAGYAROK AMERIKÁBAN

EGYRE TÖBB A JUGOSZLÁVIÁBÓL ÉRKEZŐ ÉS KIZÁRT MAGYAROK SZÁMA ELLIS ISLAND SZIGETÉN

A "Szabadság" ellis islandi tudósítójának jelentése.

ELLIS ISLAND, N. Y. — A Jugoszláv kvóta betelése következtében, még kizárva lettek a következők:
Az Aquitaniával Zimonyból érkezett 22 éves Leitheim Mari, ki sógorához, Schauer Józsefhez akart utazni, 5232 Indiana Ave. Chicago, Ill.

A torontalmezei Magyar-Csernyáról, a France hajóval érkezett özvegy Csicsari Mari, két kiskorú gyermekével. Sógorához, Lieblang Józsefhez akart utazni, 2303 Dubois Str. Detroit, Mich.

Az Ujverháziáról a France hajóval érkezett 23 éves Zeng Fülöp, Mari neje és 8 hónapos Helén leányuk. Sógorához, Borbás Dánielhez akart utazni Sharnon, Pa. 315 School Ave.

Az Adriatic hajóval, Almosról érkezett 42 éves Neubert János, neje és négy gyermekével. Sógorához, Prokop Máriához akart utazni Elizabethportba, N. J. 222-3-ik utca.

A temesmezei Fehértől érkező 21 éves Sauerwald Béla, Fivérhez, Sauerwald Andrásához akart utazni Philadelphia, Oriana Str. 2416.

A gomörmezei Csoltól érkezett az Aquitaniával, a 34 éves Nagy Mária, 10 éves István fiával, hogy nővéréhez, Kiss Ferencéhez utazzon Clevelandba, O., aki a Rawlins Ave. 7613 száma alatt lakik. Nagy Mari azt állítja, hogy fia az Egyesült Államokban született. Ha nővére beszerzi a fiának születési bizonyítványát és azt megfelelő affidavit kapcsán beküldi a vizsgáló bírósághoz, ki fogják őket bocsátani.

A turocmezei Pribócból érkezett a France hajóval, a 11 éves Kőrka Anna, hogy nagybátyjához, Kőrka Antalhoz utazzon 1553 West Chicago, Ill. A gyermeknél talált levél szerint, nagybátyja adoptálni

kívánja Kőrka Annát. Ha erre vonatkozó affidavitot küld be a vizsgáló bírósághoz, és intézkedik az airt, hogy a gyermek biztos őrizet vagy kísérlet mellett hozzá továbbbírassák, úgy a vizsgáló bíróság kibocsátja.

A semplényi Kisdaródlól érkezett ide a Caroniával, a 40 éves Weiberger Katalin, a 18 éves József és a 15 éves Fanny gyermekeivel, hogy férjéhez, Weinberger Imréhez utazzanak New Yorkba. Az ellis islandi orvosok Weinberger Katalint elméleti állapotának megfigyelése végett a kórházba szállították, gyermekeit pedig a vizsgáló bíróság visszatartotta, míg az orvosok határozatnak.

A sárosmezei Turiból érkezett a Baltic hajóval, a 70 éves Gerda János, hogy fiához, Gerda Andrásához utazzon, címe: Box 5, Jackson, Minn. Aggkor miatt állították ki ellene az orvosok bizonyítványt, minél fogva a vizsgáló bíróság visszatartotta a férjét, hogy számára pénzt küldjön utazási költségre.

A beregmezei Nagy-Béányról érkezett az Adriatic hajóval, a 28 éves Harsányi Lajos, hogy fivéréhez, Harsányi Sándorhoz utazzon New Brunswickba, N. J., aki ott a High Str. 33 száma alatt lakik. Szintén pénz nélkül érkezett ide, minél fogva a bevándorlási hatóság visszatartotta. Ha fivére, kite a hatóság értesített, érte megjelenik, kibocsátani fogják.

A beregmezei Nagy-Béányról érkezett az Adriatic hajóval, a 28 éves Harsányi Lajos, hogy fivéréhez, Harsányi Sándorhoz utazzon New Brunswickba, N. J., aki ott a High Str. 33 száma alatt lakik. Szintén pénz nélkül érkezett ide, minél fogva a bevándorlási hatóság visszatartotta. Ha fivére, kite a hatóság értesített, érte megjelenik, kibocsátani fogják.

4. F Nagy István	5.00
5. Kálmán János	2.00
6. Kővér Sándor	5.00
7. Koháry Sándor	20.00
8. Saba János	2.00
9. Lengyel Alice	10.00
10. Balls Györgyne	1.00
11. Perselypénz volt	6.66
12. A kis bornyóért befolyt	12.80
13. Gyermekek tartási díja	124.00
14. A trauzeri I. M. B. S. E.	40.00
15. Slessák Pál és neje	5.00
16. Id. Tóth Kálmán	1.00

Összesen:.....\$ 281.46
A multkor kimutatva:.....\$14609.72
Összesen:.....\$14891.18

Fogadják a jövendő adakozók és gyűjtők az igazgatóság közönetét.

Most vannak folyamatban az aratási háladási alkalmából a magyar református templomokban az urvacsozorások. Nem gondolják-e a mi testvéreink, hogy az lenne a leg-szebb háladási, ha akár pénzbeli, akár természetbeli adományokkal megemlékezünk az árvákról? Hány magyar asszony van, akinek van tyukja, apró marhája, hány magyar farmer van, akinek a szántóföldjére az isten esőt adott s megáldotta, a munkáját: az a kis adománnyal, amelyet adhatna Istennek, milyen sokat segítenek nekünk! A magyar farmeroknak nem volna szabad megengedniök, hogy krumplira, babra, lencsére, húsra s más ilyenfélekre pénzt adjunk ki. Mindenből juttatniuk kellene a szegényekre egy a távolban, mint a közelben élő farmer testvéreink!

Az adományok erre a címre küldendők: Hungarian Reformed Orphan Home, Ligonier, Pa.

Id. Kalassay Sándor, árvaházi atya.

HÍREK A SPRINGDALEI MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ KÖRÉBŐL.

Istentisztelet.

Szeptember hó 4-én a springdalei ref. egyház kebelében reggel 10 s délután pedig fél 3 órakor.

Konfirmálás s Urvacsorozás-tás.

Mult vasárnap volt az újkényér háladási emlékre urvacsozorás, amelyen a hírek nagyszámában vettek részt. A jegyeket, a kenyeret s bort az egyház buzgó presbtery Székelyhídi Bálint s neje adományozták.

Keresztelések.

Szűcs János s neje szül. Főris Piroska, Turrice, Szatmárnémeti, ill. szülők fia Ferenc nevre. Keresztelési alkalmánál Baldu Mihály s neje springdalei lakosok. Buza János s neje, Miszger Róza, Szilcs, Ungváry ill. szülők leánya Anna s Julianna nevre. Keresztelési alkalmánál Gábris József s neje Miszger Julianna trontoni lakosok.

Halálozás.

A Gacsályi család nem sokáig élvezhette azt a boldogságot, amelyet kis fiók Sándor s Károly születése szerzett, mert a halál két napi élet után kiragadta a boldog szülők karjai közül. A kis fiút az egyház lelkeséje augusztus hó 21-én temette el, a springdalei magyarság részvételével.

Urvacsorozás után.

ZELEANOPE, Pa. — A leánygyűlés kebelében az egyház lelkeséje augusztus hó 28-án tartott istentisztelet urvacsozorással s az alkalmalmán adta át a lelkes, a Bársányi s neje, továbbá Máthé Gáspár s neje által adományozott értékes urvacsozorásokat és a Székelyhídi Lászlóné remek asztalterítőt szolgálatnak.

A LEECHBURGI MAGYAR REF. EGYHÁZ KÖRÉBŐL.

JOSEPHINE, Pa. — A magyar nép régi szép hagyományához híven szép hármas családi ünnepély rendezett a családtagok, Kúnszaga közönségét itt letelepedett Kotrocó József s neje Molnár Julianna aug. 23-án. Rézkelt esztendő vásárolt birtokukon most építetnek egy szép lakoházat, melynek ünnepélyes felavatását, ezzel kapcsolatosan házi istentisztelet keretében

Az Amerikai Magyar Szövetség konvenciója

Az Amerikai Magyar Szövetség szeptember hó 5-én, vagyis Labor Daykor, Clevelandban tartja ezidei nagygyűlést, amelyen a tisztikar be fog számolni az elmúlt esztendőben végzett munkájáról. A régi szokásokhoz híven, az e gyűlésen megjelenőknek lesz hivatása az új tisztikart megválasztani és a jövő munkatervét elfogadni.

A gyűléssel 9 órakor kezdődik a Hollenden szállóban, ahol a Clevelandi Egyesült Magyar Egyetértés gondoskodnak teremről és a delegátusok fogadtatásáról. A konvenció napját megelőző vasárnapon előtérkezett lesz, amelyen szintén kívánatos volna a nagy számban való megjelenés.

A gazdasági pangás a Szövetség munkásságát az elmúlt féléves időben alaposan megbénította és a nagygyűlésnek lesz feladata megállapítani, hogy a Szövetség a jövőre nézve milyen munkakört válasszon és költségvetésének megállapításában meddig menjen. A székely megválasztása szintén igen fontos feladatok lesz az egygyűléseknek. A konvenció egyik tárgya a magyar ügy érdekében angol nyelven kifejtett sajtóbeli működés lesz.

A Szövetség tisztikara ezután kéri az egyházak, egyetemek képviselőit, valamint a magános tagoknak minél nagyobb számban való megjelenését.

E hírlapi közlemény meghívóként szolgáljon, egyháznak, egyetemeknek, valamint magánosoknak.

Youngtown, O., 1921. aug. 26.

Dr. BARÁNDY OSZKÁR, Dr. PESSENLEHNER ANTAL, elnökök.

Károlyi István (Beod, Torontál) és neje Csajka Mária (Sátorlajuhely, Zemplén) leánya Ilona nevre; keresztelési: Károlyi Miklós és Szalay Margit.

Farkas Lajos (Gáva, Szabolcs) és neje Dancsák Borbála (Bridgeport, Conn.) leánya Erzsébet nevre; keresztelési: Farkas István és Dancsák Erzsébet.

Németh János (Felsőbánya, Abauj) és neje Lucz Erzsébet (Alpár, Abauj) fia Ferenc nevre; keresztelési: Tarnóczy Ferenc és Gőndör Mária.

Temetés. Zsigó Istvánné elhunyt 27 éves korában. Csütörtökön aug. 18-án temették el a Szent István templomban végzett szertartás után a Szent Mihály temetőbe. Férje és két kis gyermekük kísérik a jó édesanyját.

A SZENT ISTVÁN EGYHÁZ KÖRÉBŐL.

BRIDGEPORT, Conn. — Jakab Sándor (Csengerbagos, Szatmár) s neje Takács Karolin (Körönd, Vas) fia Lajos nevre; keresztelési: Horváth Vince és neje Simona Katalin.

Kunrád István (Korlát, Abauj) s neje Majó Etel (Békéscsaba, Békés) leánya Etel nevre; keresztelési: Kunrád János és neje Kéri Erzsébet.

Kerekes József (Debréte, Borsod) s neje Lipusz Mária (Alsóvágy, Abauj) fia József nevre; keresztelési: Tomkó István és neje Lehotky Borbála, Wallingfordból.

Kurovics Bertalan (Alsócece, Abauj) és neje Iványi Erzsébet (Nádasd, Abauj) fia Bertalan nevre; keresztelési: Velenczy Ágoston és neje Iván Mária.

Skarupa András (Vilmány, Abauj) s neje Marjóné Anna (Szent, Abauj) leánya Ilona nevre; keresztelési: Tarkács János és neje Skarupa Mária.

Vanek Pál György (Fairfield, Conn) és neje Serke-Braszkó Ilona Agnes (Göncruszka, Abauj) leánya Dorottya Anna nevre; keresztelési: Ferenc József és neje Serke-Braszkó Anna Rozália.

Ferencsik András (Kebele-Szt. Márton, Zala) és neje Varga Anna (Jánosfalva, Vas) fia Kálmán nevre; keresztelési: Gutmann József és neje Horváth Terénia.

Nemetsz Lajos (Monostórpály, Bihar) és neje Deme Róza ayrbógdányi, Szabolcs) fia Lajos József nevre; keresztelési: Uzonyi Béla és Deme Veronika.

Szilágyi Gusztáv (Kismajtyán, Szatmár) és neje Krajnyik Mária (Jánk, Szatmár) fia János András nevre; keresztelési: Maxim László és neje Szilágyi Ilona.

FÉRFIAK BIZALOMMAL fordulhatnak tanácsért hozzánk, levélleg is.

(Válasz titoktartás mellett.)
MEGVÁLTO GYÓGYSZERTÁR
2017 W. 25 Street, Cleveland, O. h s p

100 TONNA

(s nem mint a Szabadság vasárnap lapjában tévesen megjelent százezer tonna szöveg) kerül a szüreti szezon első hetében prezele alá a legjobb ohioi vörös (Concord) szőlőből, melynek frissen precelt tisztá mustjának-gallonja házhöz szállítva

Csak \$1.25

Ugyanez idő alatt még tizenöt tonna DELAWARE szőlőt is prezelek gallononként \$1.65-ért.

Tekintettel arra, hogy e száz tonnás szállítmánynak már nagy része le van foglalva, jól teszi, ha azonnal gondoskodik saját szükségletéről.

Játszja írjon, vagy telefonáljon. — Cuyahoga telefon: DOVER 111

BÓDY BÉLA

A LEGREGIBB MAGYAR SZŐLŐTERMELO
BAY VILLAGE, OHIO.

Vegye a nagy sárka kérés Lorain felé és szálljon le a Stop 23-nál. Köves ut, az őtől délre háza a villanyos megállóval.

CLEVELANDI K-R-Ó-N-I-K-A

LAKATOS MINNI ÖRÜLTNEK ESETT ÁLDÓZATUL

Nem szerelmi dráma történt a bedfordi otthonban, hanem örült rémtette.

NEM KÉRTE MEG A KEZÉT.

Pinter Márkus 38 éves agglégény volt.

Az angolnyelvű lapok híradása alapján megirtuk, hogy a szomszédos Bedfordon agglégény volt egy Pinter nevű gépész Lakatos Ferencnek 13 éves leánykáját, Minnit, mivel nem akart feleséggé menni hozzá, s rémes tette után golyót röpített önmagába is.

A hirből csak a gyilkosság és öngyilkosság ténye felelt meg a szomorú igazságnak. Az, hogy szerelmi dráma történt, valótlan. A tény az, hogy Pinter Márkus, aki 38 éves volt, hirtelen megörült s ilyen rohamában lövöldözött agyon a leánykát s ölte meg önmagát is.

Lakatos Ferenc kilenc év óta lakik a kis Bedfordon. Köztisztviselőként állt a telep lakosai közt. Pinter Márkust is szorgalmas, józan gondolkodású embernek tartották. Évek hosszú sora óta lakott Lakatosoknál. Lakatos felesége a mult év decemberében meghalt. Azóta az egyetlen leányka segítkezett az édesapának a háztartás vezetésében.

Pinter, akinek szeme előtt nőtt fel Minni, kedvelte a leánykát, őt is megbeszlélte Lakatos, csak ládagnak tekintette s sohasem gondolt arra, hogy valamikor leánykájának gyilkosa lehet.

A leánykának nem udvarolt, kezét sohasem kérte meg.

A végzetes napon már kora reggel különösen viselkedett Pinter. Mindenért dühöngött, közben meg buskomorán üldögélt szobájában. Azt hitték, hogy bántja a munkanélküliségre, a keserűségre.

Reggel elküldötte Lakatos leánykát a boltba, hogy édesapát vásároljon be. Lakatos maga is elment egy jóbarátjához gyalgult.

A leányka hamarosan hazatért. Letette a húst és egyéb holmit az asztalra s aztán ki akart menni. Pinter Márkus dühösen járt fel s alá a konyhában s utját állta a leánykának, majd ráparancsolt, hogy menjen fel az emeletre.

Minni nem volt hajlandó engedelmessé válni. Erre pokoli arccal ráfordított Pinter, s előlárta a revolverét mellélőtte a megremült gyermekét.

A golyó a sziv alatt hatolt a testbe s hátul a veséknél kijött.

A szerencsétlen leánykának volt annyi ereje, hogy kinyissa az ajtó, Pinter látva, hogy menekülni akar, újból rálőtt. Ez a golyó a jobb karjába furdott.

Minniek jajaigta tántorgott fel az udvarra, ott aztán egy-két lépés után összeesett. A szomszédok, akik tanui voltak a földre bukásának, segítségére siettek s kérdték, hogy mi történt. A revolverdörög nem hallották s így nem tudták megérteni a dolgot.

A leányka nem tudta megmagyarázni a dolgot, csak segítségért eszedett. Homza István-

a Ku Klux Klan szervezetnek s erősítette, hogy annak csak az amerikaiaknak szolgálása a célja, az azonban megdumta, hogy a szervezet katolikusellenes, zsidóellenes és négerellenes. "Meleggáza lenne a faji és vallási gyűlölködésnek, türelmetlenségnek. Rosszabb egyesületet el se tudok képzelni. Minden tölem teltető el fogok követni avégett, hogy Clevelandban való meggyökerekedését megakadályozzam.

Ez a város vagy tizenkét nemzetiségű, számos vallású és különböző színű emberek városa. Most estünk át a világháború, aminek során megtanultuk, hogy milyen értékes az összetartás. Mi összetartottunk s kijelentem, hogy nem hunyok szemely szervezet láttára, amely pártokra akarja szakítani a társadalmat.

"En nem képviselek vallást, nemzetiséget vagy színt. En az egész város képviseltem. Itt nincs szükség ilyen szervezetre. Szegény volna intelligenciánk. Kérem a tanácsot, hogy felállás, egyhangyan fogadjuk el a javaslatot s tiltakozunk ez ellen az amerikaiatlan egyet ellen."

A következő pillanatban talpon volt az egész tanács s lelkesen fogadta el a polgármester ajánlatára Stael javaslatát.

Elhatározta a tanács, hogy a javaslatot megküldi a washingtoni kormányknak s a kongresszus tagjainak. Az igazságügy-minisztérium pedig felkéri, hogy indíton vizsgálót a Ku Klux Klan mozgalmak ügyében.

ELRABOLTÁK A VENDEGLŐSNEK IFJU NEJÉT

Megfenyegették a férjet, hogy jó pénzért eladják a feleségét.

1000 DOLLART REMÉLNÉK.

Nyomon van a rendőrség. — Letartóztatás várható.

Avram Péter román vendég-lősnék, akinek fizete a 738 E. 82nd streeten van, hazai módra elrabolták tegnap udonsült feleségét, akivel csak a mult pénteken kelt egybe.

Az asszonyrablók napokkal ez-eltől megfenyegették Avramot, hogy elrabolják tőle a menyecskét és tudnak majd rajta 1000 dollárt.

Avram egy oláh legényre gyanakodott, aki az egyik east sidei utcában dolgozik. Ki is vette ellene az elfogatási parancsot.

Egy asszonyt azt állítja, hogy látta Mrs. Avramot, amint egy férfit távozott az E. 65th St. egyik házából.

FÉNYES-ESKÜVŐ.

Salamon Sándor és Klimek Mariska házassága.

Az Első Magyar Ref. Egyház E. 79th streeti templomában fényes esküvő volt aug. 27-én délután. Az egyház két kiváló családjának egy egy kiváló tagja áldatta meg szerelmszötte frigyét.

Salamon Sándor, a fiatal, törekvő real estate üzletember a sajdóhídvégi (Zemplén) származású Salamon András és neje, a néhai Megyeri Eszter 32 éves fia esküdtöt örök hűségét Klimek Mariskának, a nádasdi (Borsodm.) származású néhai Klimek János és Lenky Borbála bájós leányának.

Mint érdekes dolgot említjük meg, hogy a menyasszony unokája annak a Lenky századosnak, aki 1848-ban Galicziából hazavágrított híres századával, a Lenky hűsárokkal és végül küzdött százada élén a szabadságharoc.

Az eskütét Póth Sándor lelkes végezte, aki magas származású szegében adóztott elismeréssel az új párnak azért a buzgósgáért, mivel az egyházból születtek példájára éveken keresztül tevékenykedtek.

A házassági tisztelt Dula József és Andó Bertalan töltöttek be.

Esküvő után nagy lakodalmi ebéd következett, amin az eskütét lelkes s örömmel "Mottó vendég volt családijával együtt. Az új pár a 2777 E. 122nd Streeten lakik.

KU KLUX KLAN NEM MARADHAT CLEVELANDBAN

A városi tanács tegnap esti ülésén egyhangyan állást foglalt ellene.

VIZSGÁLATOT KÉRNEK.

Attól fél a tanács, hogy egyenlenséget szít a szervezet.

A városi tanács hétfőn este tartott rendes ülésén állást foglalt a Ku Klux Klan deli szervezet ellen, amely Clevelandban is meg akarja vetni a lábát. Kimondotta a tanács, felállással történt egyhangú szavazással, hogy ilyen egyesületnek nem alkalhat fiókja Clevelandban.

A javaslatot Jacob Stael terjesztette a tanács elé részletesen ismertetve a Ku Klux Klan szervezet történetét a polgárháború után való megalakulásától kezdve s pámutattott azokra "a kegyetlenségekre és büntényekre, amiket tagjai elkövettek."

Thomas Fleming tanácsos pártolta elsőnek a javaslatot. Hevesen elengett, hogy a Ku Klux Klan szervezetnek megengedjék, hogy Clevelandban tagokat toborozzon.

FitzGerald polgármester egy clevelandi újságban a kezében emelkedett ezután szólásra. Az újságban többek közt azt volt, hogy a polgármesternek nincs kifogása a Ku Klux Klan megakadályozására ellen.

"Kijelentem, hogy ez az állítás a legnagyobb hamisság, valótlan, ami rólam megjelent, mióta polgármesterré lettem.

MI UJSÁG A SZÜLŐFÖLDÖN?

MAGYAR TUDÓSÍTÁSOK

BUDAPESTI JELENTESEK

OHÁZAI UJSÁGHIREK

Gyerekeket nyaraltat Amerika.

Az "Amerikai Gyermeksegélyező Akció" a munkásgyermekekért.

A Nyugati pályaudvar... Gyerekeket nyaraltat Amerika.

A bódé mellett... Gyerekeket nyaraltat Amerika.

Az "Amerikai Gyermeksegélyező Akció" vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

A gyermekegyermekeket nyaraltat Amerika.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

Az Amerikai Gyermeksegélyező Akció vizari a munkásgyermekeket nyaraltat.

CSENDES HARC A TUDOMÁNYÉRT ERDÉLYREGÉNYESBÉRCEI KÖZÖTT

A MAGYAROK KULTURHARCA A ROMÁNOKKAL.

A kolozsvári református tanárképző. — Kolozsvárról Marosvásárhelyre. — A magyarok asszimiláló ereje. — Beszélgetés Erdélyi László kolozsvári egyetemi tanárral.

Még mindig friss, csillogó szeműen át mosolygó, tudós papprofesszor, dr. Erdélyi László, az Arpádok korának európai hírnévű kutatója.

A tudomány szabadsága nem tűri a korlátozást.

Erre a románok katonai erővel megszállták az egyetem s azt a magukénak jelentették ki.

HOZZAFOGTUNK AZ EDDIG TELJESEN HIÁNYZÓ MAGYAR KÖZHANGULAT MEGTEREMTÉSÉHEZ.

amelyre mint alapkövet szándékoztunk felépíteni az erdélyi magyarság életét.

Elnöke a tanárképzőnek dr. Márki Sándor lett, a tanári kar pedig részint az ott maradt egyetemi rendes és magántanárokból, részben a kolozsvári felekezeti iskolák tekintélyesebb tanáraiból került ki.

A ROMÁNOK CSAK ELŐZETES BEMUTATÁSSAL ENGEDIK MEG AZ ÚJ MAGYAR TANKÖNYVEK MEGJELENÉSÉT

A tanárképző kizárólag magánosok és testületek adományaiból tartotta fenn magát.

UJRA FELVETÉK A MAGYAR EGYTEM FELÁLLÍTÁSÁRA VONATKOZÓ TÁRGYALÁSOKAT.

A románok már hajlandóságot is mutatnának, de nem Kolozsvárról, hanem Marosvásárhelyre költözték.

A románoknál főként nemzetiségi szempontok a döntők, pedig hiába minden erőlködés.

Jódoigavann a cinkotai gyilkosnak.

A cinkotai tömeggyilkos Moszkvában a kommunista-párt titkára.

A világháború második évében borzalmas tömeggyilkosság vonta magára az akkor még háborús lábán élő közönség figyelmét.

Junius körében érkezett haza a Cinkotára való, sokat emlegetett elnöke hírhedt földijét.

A legszorosabb felügyelet és gondozás ellenére nem tett le a betegség miatt későbbesített agyastán setét tervéről.

A tragikus véget ért gyáros és nagyiparos a véletlen különös jétéka folytán ugyanazon a napon vált meg az életől.

Itt említenék meg, hogy Haggenmacher Károly edesapja, a nagyhírű sörgyár megalapítója szintén öngyilkos lett.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

IDEGES AJULÁSI ROHAMOK

Mrs. Werner elmondja, hogy a Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound megszüntette azokat.

Camden, N. J. — "Mielőtt gyermekem megszületett, teljesen le voltam gyengülve, erős hátfájdalmaim és gyomorfájásaim voltak.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

Dr. E. Paddock, Kansas City, Mo.-i orvos ingyen küld szíjéj egy illusztrált könyvecskét, mely leírja, hogy miképpen nyerték százszerű emberek csodálatos eredményt egy egyszerű otthoni kezelés által.

BALTIC-AMERICAN LINE NEW YORK, N. Y. HAMBURGBA S. S. LITUANIA indul Szeptember 7-én S. S. LATVIA indul Szeptember 21-én

COSULICH LINE BELVEDERE ARGENTINA PRESIDENT WILSON OKT. 15 OROPEA THE ROYAL MAIL STEAM PACKET CO.

FABRE LINE JOE W. ELLIOTT 42 GENERAL AGENT NY 37 STATE ST. NEW YORK, N. Y.

HAMBURGBA KEZVETLENUL ORDUNA OROPEA THE ROYAL MAIL STEAM PACKET CO.

FRENCH LINE MAGYARORSZÁGBA LORRAINE SAVOIE S. S. PARIS

Minden hétfél Nagycsütökg van Egy megbízható Angol-magyar és Magyar-angol SZÓTÁRRA Ilyen a híres BIZONYFELÉ SZÓTÁR Kapható a Szabadságnál Küldje rendelését A pénzzel együtt ide: SZABADSÁG 708 Huron Road Cleveland, Ohio.

Polish Navigation Co. RÓVID ÚTONVAL Magyarországra és a megszállott területekre

Dr. A. L. Király új nagy orvosi és sebészeti győgyintézet a Buckeye Road és 116. St. sarkán, Cleveland, O.

Polish Navigation Co. RÓVID ÚTONVAL Magyarországra és a megszállott területekre

★ TEMPLAR \$25.00 JUTALOM Fenti összeg jutalmat adjuk bárkinek, a ki biztos vevőt hoz be használt kocsira, s az eladásnál azonnali kifizetést.

Szindarabokra, zűreti mulatságokra Jelmezt ruhákat vidékre kölcsönöz. BUCHLA ÖDÖN 8231 Woodland Ave., Cleveland, Ohio. Telefon: Garfield 5041-W.

Befőzéshez mindenféle fűszerek, hús- és gyümölcsök Krejci Fehér Kereszt Gyógyszertárában West 26th és Lorain Ave. sarkán, Cleveland, O.

